

digitalarchive.wilsoncenter.org

May 28, 1937 Concerning Song Ziwen's Travel

Citation:

"Concerning Song Ziwen's Travel", May 28, 1937, Wilson Center Digital Archive, RGASPI f. 17, op. 162, d. 20, l. 51. Obtained by Jamil Hasanli and translated by Gary Goldberg. https://wilson-center-digital-archive.dvincitest.com/document/121869

Summary:

The Politburo recommends that the governor of Xinjiang permit Song Ziwen to travel to Urumqi.

Original Language:

Russian

Contents:

Original Scan Translation - English Wilson Center Digital Archive

Original Scan

Пункт 379 - на секретном хренении. 11 365.- <u>Об оборудовании для НКТП и НКОП</u>. Разрешить Наркомвнешторгу реализовать в Германии в счет 200-миллионного германского кредита: 1. Станков на сумму 30.000 тнс. рублей по правительст-венным постановлениям с контингентами за наличные, согласно прилагаемого перечня № 1. 2. Станков и прочего оборудования для НКТП на сумму 16.500 тыс.рублей, снятых с размещения в Англии в счет англо-кредита, согласно прилагаемого перечня № 2. 3. Станков и прочего оборудования для 1, 3, 4, 6, 9 и 11 управлений НКОП на сумму 12,8 млн.рублей, согласно прилагаемого перечня № 3. Выписки посланы: т.т.Розенгольцу, Межлауку В., Рухимовичу, Арбузову. Збб. - О заказах в Америке. 1)В связи с переговорами по покупке проекта линейно-го корабля в США сообщить Розову, чтоб пока впредь до распоряжения ни он, ни Трояновский не обращались по этому распоряжения ни он, ни прояновский не обращаянов но этому вопросу в соответствующие министерства. 2) Действовать через Карпа. 3) Отпустить пока 300 тнс. долларов Карпу на расходы но его усмотрению с тем, чтобы он добился согласия прода-жи СССР проекта динейного корабля с 16-дрймовой артиялерией, соответствующего нашим техническим требованиям с соответствующими чертежами. <u>Выписки послани</u>: т.т.Розенгольцу, Рухимовичу, Модотову. Penerine 16; От 28.У. 37г. 370. - Об Иране. В случае неудовлетворения иранским правительством наших требований по торговому договору на 1937/38 год денонсировать торговый договор с иранским правительством. <u>Выписки послани</u>: т.т.Розенгольцу, Потемкину. 377.- Вопрос НКВТ. Считать возможным размещение заказов у фирм "Демаг" и "Борзиг". Выписка послана: т. Розенгольну. - <u>О Синьцзяне</u>. Порекомендовать синьцзянскому дубаню разрешить Сун Цзн-веню поездку в Урумчи. Выписки посланы: т.т. Потемкину, Стомонякову.

MINUTES Nº 49 of the VKP(b) CC POLITBURO MEETING of 15 JUNE 1937

DECISIONS OF 17 April - 15 June 1937

[...]

[handwritten at the top of the page: point 379 is in classified storage]

[handwritten before the next entry: Politburo decision] of 28 May 1937 [typed]

[...]

379. Concerning Xinjiang.

Recommend that the Xinjiang governor permit the travel of Song Ziwen [T.V. Soong] to Urumqi.

Excerpts have been sent:

to Cdes. Potemkin and Stomonyakov.

[...]

[CC seal] CC SECRETARY [signed] I. Stalin